

Ångfartyget Boxholm II



*«Byggt i Kristianstad när seklet var ungt
en skönhet i svart blev hon som få
och fastän hon slitit och arbetat tungt
sin skönhet har båten bevarat ändå»*

Ångbåtens Vänner

Bildad 1982

«Föreningen skall verka för att ångfartyget Boxholm II fortsättningsvis skall kunna befara sjön Sommen, vara vedeldad och fortsättningsvis kunna betjäna bygden kring sjön Sommen såsom den hittills gjort.»

Ångbåtsepoken är i alla fall inte riktigt slut. Än tuffar ett 15-tal passagerarbåtar omkring i svenska farvatten eller i några av sjöarna. En av dem är just gamla «Il:an» en 80-årig skönhet i svart och vitt på den sägenomspunna djupvattenssjön Sommen på gränsen mellan Småland och Östergötland. Bara sjön i sig själv är värd en massa, en ångbåtstur med Boxholm II är en upplevelse.

Men en ångbåt drivs inte framåt enbart med idealitet och kokande vatten. Det fodras mer därtill . . .

Kanske kan just Din insats hjälpa till att hålla ångan uppe på kanske det sista vedeldade passagerarfartyget i Sverige. Föreningen har f.n. omkring 200 medlemmar.

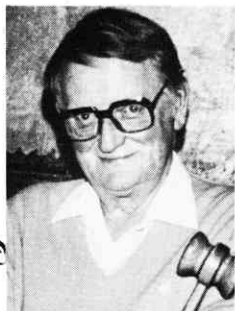
Ring 0142/521 10 och boka tur med

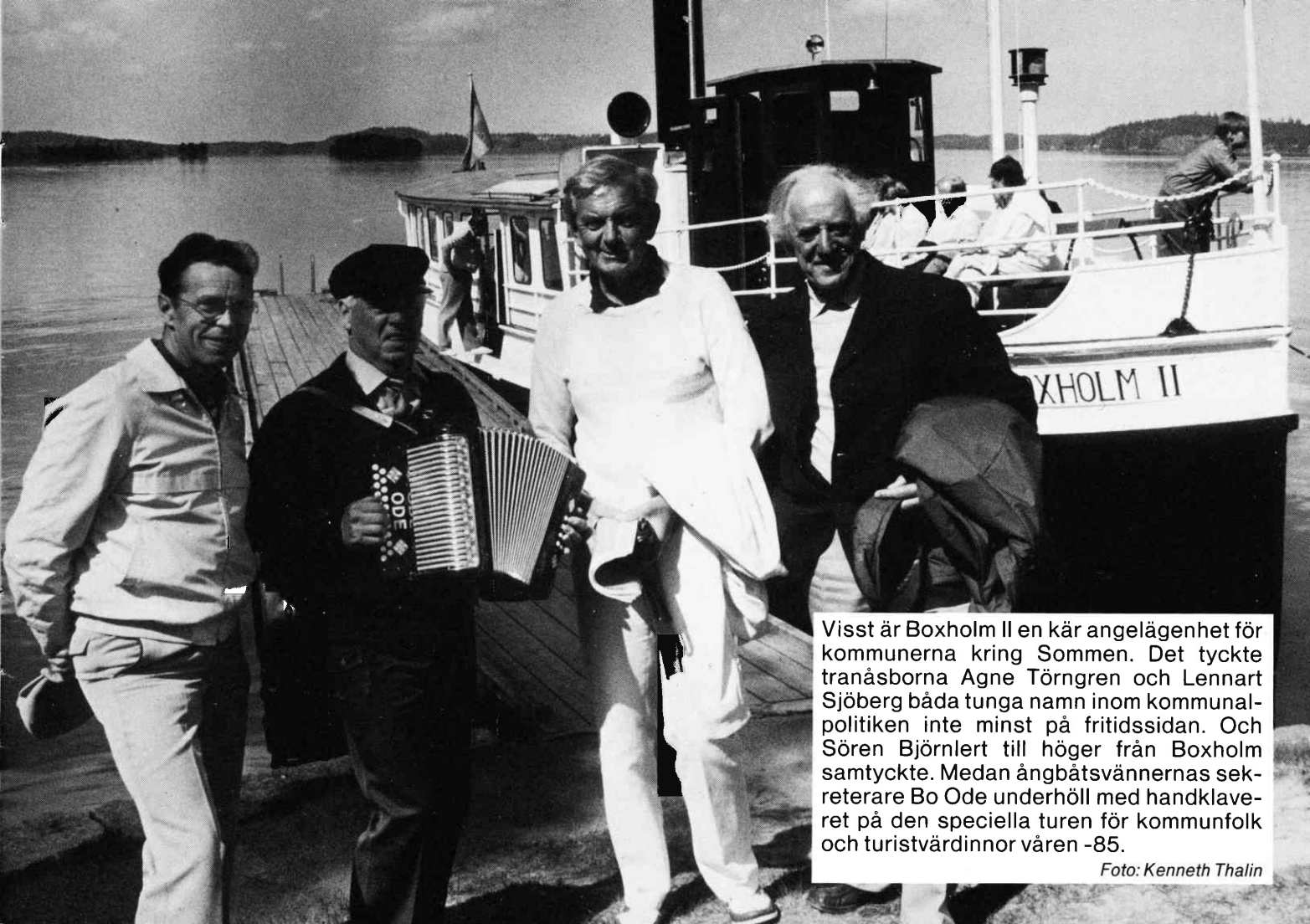
S/S BOXHOLM II

HB Ångbåtstrafiken, Fällhagsväg. 44
590 10 Boxholm

tycker föreningens ordf. Gunnar Ulfsbo

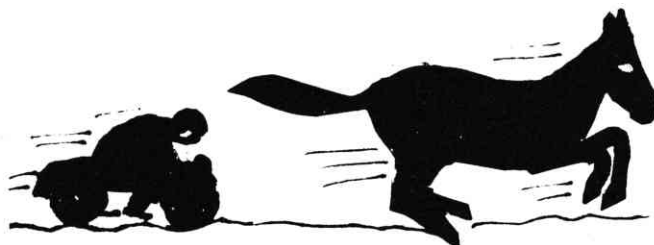
Vill Du veta mer om verksamheten, ring då Gunnar Ulfsbo 100 90, Gunnar Kronström 126 45 eller Bo Ode 110 86, samtliga inom 0140-området.





Visst är Boxholm II en kär angelägenhet för kommunerna kring Sommen. Det tyckte tranåsborna Agne Törngren och Lennart Sjöberg båda tunga namn inom kommunalpolitiken inte minst på fritidssidan. Och Sören Björnlert till höger från Boxholm samtyckte. Medan ångbåtsvännernas sekreterare Bo Ode underhöll med handklavret på den speciella turen för kommunfolk och turistvärdinnor våren -85.

Foto: Kenneth Thalín



Min kontakt med Boxholm II började redan 1954 då jag var sekreterare på skogsavdelningen. Då användes båten mest till timmerdragare. Så småningom bytte jag anställning och blev telefonist i växeln som sedan många år har haft hand om bokningen av tvåan. Och har det än fast med nytt nummer. När så Rune och Sven-Olof tog över fartyget utökades mina kontakter med det ljuva båtlivet och det hände t.o.m. att jag fick äran att tjänstgöra som «tredje man» ombord vilket innebar många tillfällen till sköna bad i Sommens blåa böljor. Och stilla strandhugg mellan resorna.

Kanske minns jag bäst en annorlunda båttur en fredagskväll för tre år sedan. När jag och mina mc-tokiga vänner lastade våra gamla klenoder på akterdäck för tur till Rödjenäs (Laxberg). Sjöresan gick utmärkt. Vårre var att vi på hemvägen hann med att skrämna vettet av de många hästar som fanns i de öppna beteshagarna mellan båtbyggnaden och Boxholm. Men brottet är väl preskiberat vid det här laget och nu längtar jag bara till en ny och skön sommar och varför inte till en liknande tur. Med våra kära «hojar» ombord.

**Inga-Britt Sand
Boxholm**

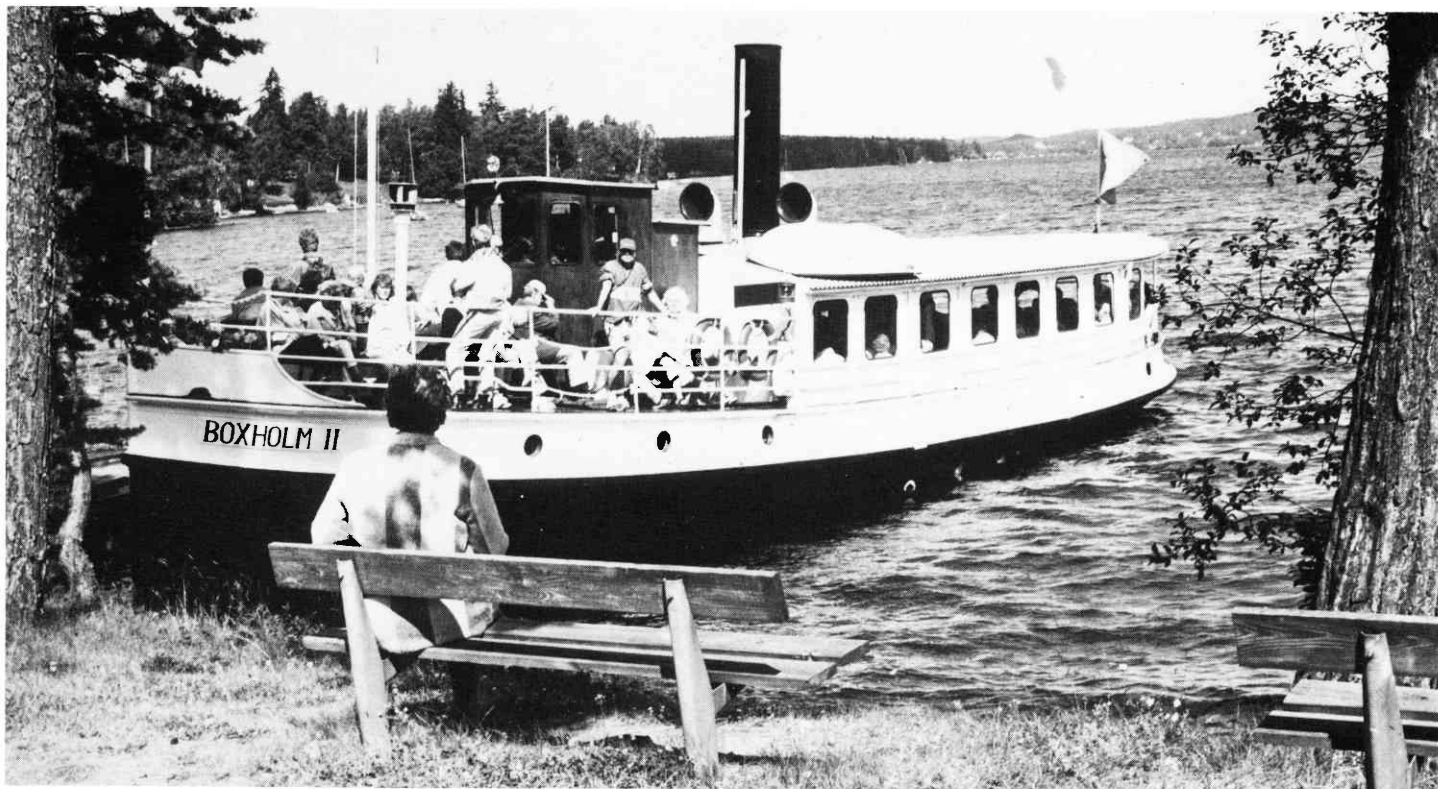


Foto: Nils Peterson

Angjort en brygga . . .

Det har SS Boxholm II gjort många gånger. Bryggorna är många längs sjöstranden. Här har hon just lagt till vid Hätte brygga. D v s på nordsidan av udden vid Hättebaden, tranåsbornas badparadis, 3 km utanför stadskärnan. Hätte och Malexander på östgötasidan är utgångspunkt för ångbåtsbolagets rundturer även i sommar. Turer som blivit mycket populära för turister från hela vårt avlånga land . . .

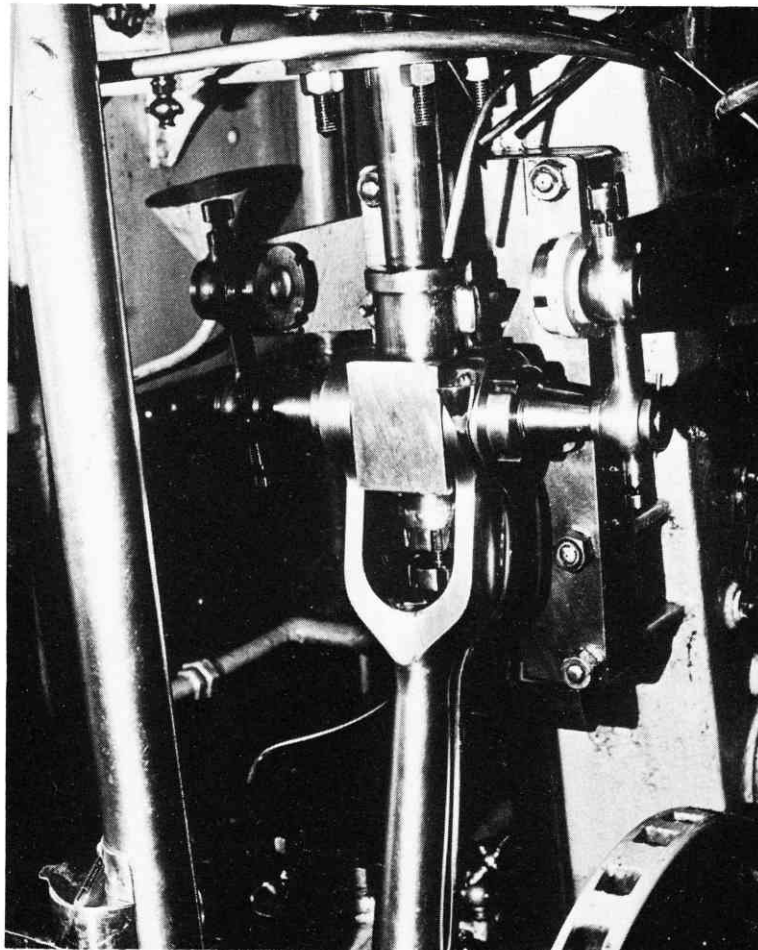


Foto: Nils Peterson

S/S Boxholm II

DATA: Längd ö.a. 20,3 m. Bredd 4,46 m. Depl. 37 ton. Djup 1,90 m, 85 hkr komppoundmaskin, panna av skotsk typ, ångtryck 7,5 kg, prop.varv 160 – 180. Maxfart 9 – 10 knop. Max 116 personer. Besättning: 3 man.

Såväl maskin som panna original sedan 1904. Järnskov. Ägare sedan 1 januari 1982 Rune Hektor, Boxholm samt Sven Olov Sjöberg, Hovetorp, Torpa. Hemmahamn: Rödjenäs (Laxberg), Boxholm i Boxholmsfjärden intill Svartåns utlopp ur sjön Sommen (avtagsväg från Malexandervägen söder Boxholm). Tidigare befälhavare: Adolf Sjöberg, Frithiof Andersson, J. A. Sjögren, Erik Andersson (sistnämnde med nära 57 tjänsteår ombord). Sedan 1975 Rune Hektor.

Sveriges sista vedeldade passagerarfartyg. Byggt vid Ljunggrens Mekaniska Verkstad i Kristianstad 1904. Hopmonterad vid Sommens strand. Premiärtur den 10 juli 1904.

Byggt som pråm- och timmerdragare för Boxholms Bolags räkning. Akterskeppet ombyggt 1922 och försett med sittplatser. Sedan 1966 enbart passagerarfartyg.



Foto: Nils Peterson

Hallå där, ångbåtsskeppare Rune Hektor!

Ni eldar fortfarande båten med ved, eller hur? – Ja, det gör vi förstås. Boxholm II lär ju vara ensam om detta även om ångaren Thor i Helgasjön har ett par säckar ved på taket . . . Det är just vedeldningen som skonat pannan under alla åren. –

– Och veden får Sven-Olof och Du hugga själva? – Om inte hugga så i alla fall kapa och klyva den och forsla den på vår traktor till Rödjenäs brygga i Boxholmsviken. Båtens hemmabrygga . . .

I höstas fick vi ett parti sk spiktimmer från Skanska som vi sågat upp, så nu har vi ungefär 350 kubikmeter ved på lut för årets seglation.

Annars får vi köpa var vi kommer över något billigt parti barrved. – Billigt? – Ja, det vill det till för att det hela ska gå runt. Vi gör av med ungefär 250 kubik under en säsong. Pannan förbrukar en halv kubikmeter per timma när vi går.

Visst kan det bli jobbigt med vedeldningen ibland. Det händer att vi får hantera samma vedträ 6 – 7 gånger innan det hamnat i fyren. Vi får stuva varje klabbe som böckerna i en bokhylla nere i maskin och inte som under flottningens tid lassa veden på akterdäck. Men den omständiga stuvningen brukar vara Sven-Olofs huvudvärk. –

PS Ångbåtsvännerna vet att försynte Rune inte tackar nej till ett parti ved om någon händelsevis skulle ha ett upplag på tomten . . .

Ångbåten – en klenod att slå vakt om



Här har både skeppare och maskinist samlats på fördäck tillsammans med förra gästen Göte Johansson och den nuvarande Ingegärd Eliasson för en liten paus. Det brukar inte bli så värst många lediga dagar för gänget sommartid . . .

Har Du tänkt på att det finns fyra olika sätt att utnyttja ångbåten på. För det första kan Du förstås chartra den för egen räkning och hålla bröllop, fira 50 år eller fackföreningsmöte ombord. Sedan kan Du följa med ångbåtsbolagets korta turer från Hätte och Malexander på torsdagarna. Sommarfredagar går den reguljära s k Torgturen, ett unikum för vår sjö och även i år ordnar ÅNGBÅTSVÄNNERNA sina söndagsturer med musik och guide ombord. Men om alla dessa möjligheter läser Du på sid 18 i denna broschyr.

Förra året hann båten med 145 turer. Det var rekord trots den sena våren och usla sommaren. Fin puff av TV-vykortet men också en habil insats av inte bara besättningen utan också av åtskilliga ÅNGBÅTSVÄNNER. Aldrig träffas vi alla på en gång. Men vi är två hundar från 35 – 40 orter. Alla med samma inställning – att hålla skutan flytande och ångpannan varm! Ingen insats är för liten av den enskilde medlemmen i föreningen, ingen kan bli för stor . . .

Väl mött!
Ångbåtens Vänner
Styrelsen



Hans Lindell



Ett skönt sätt att stoppa tiden !

En tur med Boxholm II är för mig ett sätt att stoppa tiden! Så fulländad blir nämligen upplevelsen av en ångbåtstur på sjön Sommen.

Tiden verkar stå stilla, när man hänförd långt in i själen glider fram på Sommen yta. När vinden lagt sig till ro och ljumma vindar från land för ut avståndsdämpande ljud och man bara hör porlandet från fören och måsars skri, då är livet som allra bäst.

Även om ångbåten är fullastad med turister, kan man få känna sig ensam ombord. Ensam med sina tankar om allt det vackra som naturen bjuder, om det fullständigt unika i att forslas fram på en sägenomspunnen sjö på en båt, som faktiskt hör en gången generation till.

Ögat har bara att ta emot; bakom varje udde öppnar sig ett nytt panorama och blir till nya dimensioner i en framtid, som med varje propellerslag är precis färsk.

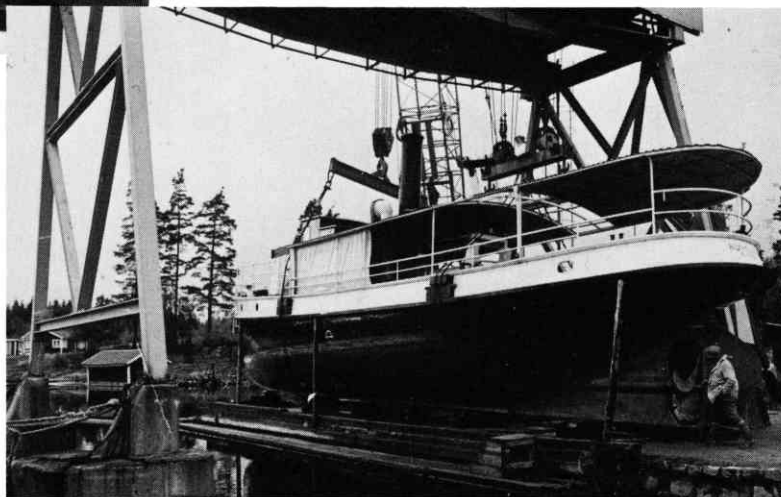
Ångbåtens väloljade maskineri gör inte bara ett solitt och pålitligt intryck; det bidrar till att båten ljudlös smyger mellan öarna och skapar förutsättningar för upplevelser av sällsam art.

Det verkar faktiskt som om tiden står stilla och då är det skönt att leva!



Ångbåtsentusiasten Gunnar Kronström leder allsången. Åke Jogfors och Per Ulfso svarar för musiken under någon av ångbåtsvännernas söndags-turer. Turer som förstås kommer tillbaka i år som vanligt.

Bekymmer? Ja, att lyfta «tvåan» på land vartannat år för besiktning är både riskabelt och dyrbart konstaterar maskinisten och tillika delägaren i båten Sven Olof Sjöberg. En slip vore bättre. Ett projekt för ångbåtsvännerna att stödja?





TRANÅS PÄLSRIKET



Hälsar Dig välkommen sommaren 1986!

- Shopping utefter en av landets vackraste storgator
- Hantverk
- Pälsvisning
- Musik kring sjön Sommen 28/7 – 3/8
- Bad – Båtturer – Camping
- Cykelleden Vättern–Sommen
- Fiske
- Golfbana 18-håls
- Kanoting
- Vandringsleden Tranås–Gränna
- Hultets Hembygdsmuseum (unik)

Vid vackra sjön Sommen ligger Hätte Camping.
Där finns nya stugor med 4 bäddar för 100:-/dygn.

För ytterligare information kan Du kontakta
Turistbyrån Torget, tel 0140-683 33, 683 39
Turistbyrån Hätte, öppen 9/6 – 10/8, tel 0140-174 82



**Företagare !
Välkommen till
YDRE kommun**

som erbjuder

**40– industrimark i Österbymo – klar för byggnation och utan kostnad
för intresserade företag**

– medverkan vid anskaffning av industrilokaler

– goda kontakter mellan näringsliv och kommunen

Dessutom har kommunen

- omväxlande – delvis storslagen – natur med goda möjligheter till ett rikt och varierande friluftsliv med naturen som tyngdpunkt
- välbelägna och billiga tomter för småhus i villasamhällena Österbymo, Rydsnäs, Hestra och Asby
- bra genomfartsvägar (131-an och 134-an)
- utbud av kommersiell och offentlig service som tillgodoser de lokala behoven
- vittförgrenat förenings-, och kulturliv
- lugn skol- och boendemiljö

Vill du veta mera så ring kommunstyrelsens ordförande Sven Blom

YDRE KOMMUN tel 0381/603 30

Om lasterna
känns tunga...

Vänd Dig till oss



Målning
och
golvbeläggning
under ansvar



STURES FÄRGHALL
FÄRG • VÄGG • GOLV • PARFYM
STORGATAN 36 TRANÅS • TELEFON 0140/142 50





BOXHOLMS KOMMUN

är en av Östergötlands minsta kommuner. Den rymmer inom sig rikt varierad natur, öppen jordbruksbygd, stora skogsområden och ett flertal sjöar där ibland Sommen med sina rika möjligheter till fiske, bad, båtsport och rekreation.

I Malexander finns en nyanlagd STUGBY intill Sommen. Prova den för Dig och Din familj. Humana priser.

Boxholms kommun har steg för steg byggt ut samhällets service. Detta arbete kommer målmedvetet att fortsät-

ta. Näringslivet är inte bara stål- och skogsindustri även om ca 1.100 är sysselsatta inom dessa näringar inom de större företagen i centralorten. Under senaste 10-årsperioden har tillkommit ett antal företag inom tillverknings- och servicesektorerna. Vi söker utveckla den kommersiella service i samverkan med köpmännen, banker m.fl. Fler initiativ välkomnas. Boxholms kommun vill vara och anser sig vara en företagsvänlig kommun.

BYGGA OCH BO I BOXHOLM

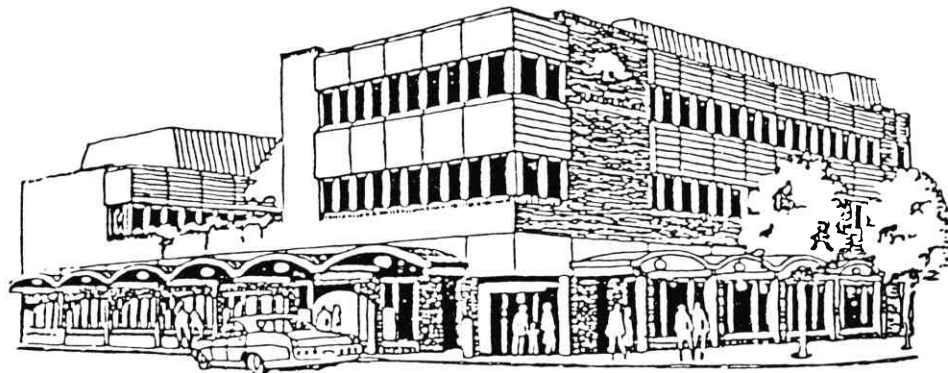
I kommunen finns valfrihet i boendet. Önskar Du lägenhet finns tillgång på sådana i välplanerade bostadsområden. Vill Du ha ett eget hem kan Du lätt få det i någon av kommunens tätorter – BOXHOLM, STRÅLSNÄS och MALEXANDER. Tillgången på tomtmark är god. Bland annat i Malexander planeras för ett marknära boende i radhuslägenheter och i friliggande hus.

BOXHOLM

– kommunen som är värd att bo och arbeta i!

För ytterligare information kontakta gärna kommunstyrelsens ordförande Svante Larsson och kanslichef Sigvard Paulsson, tel. 0142/510 80.

Välkommen till Sparbanken i alla bankaffärer



Vi har öppet måndag–fredag 9.30 – 17.30
Våra minibanker «MINUTEN» betjänar dig även då
banken är stängd



Jönköpings Läns Sparbank

TRANÅS

- PRESENNINGAR
- LAGERHALLAR
- FESTTÄLT
- INDUSTRIDRAPERIER

Jonsereds

PRESENNINGAR HALLAR

Jonsereds Godsskydd AB, Linnégatan 21
602 23 Norrköping. Tel. 011-16 23 00, 12 17 44

- BYGGVARUHALL
- TRÄVAROR
- BYGGSHOP
- SNICKERI



Byggnadsvaror

Industrigatan 2 - Tel 0140 100 90

träffpunkten för byggfolk

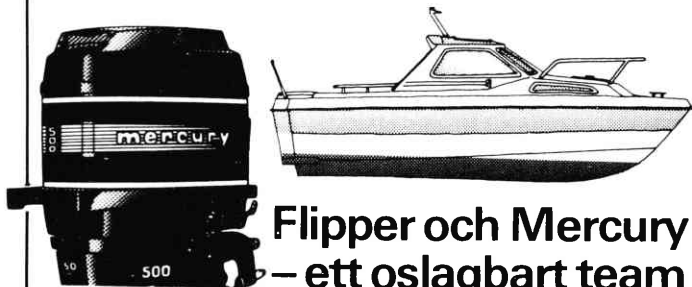
Kom ihåg! 

Det är billigt att hyra

Jonsereds presentningar

Nederlag hos: AB D Johansons Byggnadsvaror

**Vi säljer inte ångbåtar
– men 86 års båt och motor
till Sveriges lägsta pris**



**Flipper och Mercury
– ett oslagbart team**



HUGES MARINA

Hamnen · Tranås · Tel. 0140/115 90, 182 00

**VÄX
MED
OSS**

En aktiv bank med
personligt engagemang.



ÖSTGÖTABANKEN 

BOXHOLM 0142/500 23 TRANÅS 0140/180 70

Turlista för den s.k. torgturen och övriga turer

Fredagar fr.o.m. 27/6 t.o.m. 15/8 1986

Från Idebo (Norra Vi-fjärden)	07.00
via Såna brygga till Malexander	08.00
Fortsätter till Svensbo, Färjan, Fiskarp o.	
Liljeholmen till Tranås hamn	09.45
Uppehåll till	14.00
Från Tranås hamn	14.00
Bryggorna i omvänd ordning.	
Till Malexander (baduppehåll 45 min.)	
.....	ca 16.45
Från Malexander	ca 17.30
Åter i Tranås hamn	ca 19.30
PS. Båten saknar f.n. servering.	

Biljettpris till eller från Tranås

Idebo, Såna, Malexander	ToR 40:-
.....	Enkel 20:-
Svensbo	ToR 25:-
.....	Enkel 15:-
Färjan och Liljeholmen	ToR 15:-
.....	Enkel 10:-

Att observera: Rundturen kl. 14.00 från Tranås hamn kan vid vackert väder snabbt bli fullbokad redan efter båtens ankomst 9.45. I extrema fall är båten fullbelagd redan vid ankomsten till Tranås och kan då icke ta passagerare från Tranås.

Prislista för beställningstrafik 1986

3 timmars kryssning 1.200:-

Därefter:

Tillägg av timmar 300:-/tim.

Avbeställningsavgift 500:- (inom 3 veckor).

Förfrågning och bokning tel. 0142/521 10.
(förfrågning även mobil. 010/39 28 63)

Rundturer

2 tim. kryssningar från Hätte och Malexander.

Torsdagar fr.o.m. 3 juli t.o.m. 14 aug.

Från Hätte kl. 11.00. Från Malexander

kl. 15.00. Pris 30 kr. Biljetter på båten.

Samtliga turer barn över 7 år halva priset.

Ev. kan personer eller grupper medfölja båten från Hätte c:a 13.15 till Malexander (obs! endast enkel resa).

Ångbåtens Vänner planerar att göra följande turer för allmänheten: 29/6, 6/7, 13/7, 20/7 och 27/7.

OBS! Samtliga turer söndagar kl. 15.00 fr. Tranås.

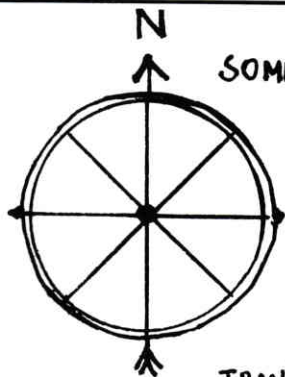
Reservation för ändringar, se ortspressen.

Biljettbeställning 0140/126 45 (affärstid).

Och Du, glöm inte **MEDLEMSTUREN** onsdagen den 13 augusti kl. 19.00 från hamnen i Tranås. *Den får Du gratis!*

OBS! Pråmdansen ordnas lördagen den 12 juli.

Beträffande båttur: Se ortspressen! *Ring 0140/126 45*



SOMMEN

RÖDIENÄS

4
6.

SOMVIK

STJÄRNESAND

BLÅVIK

FISKARP

3

MALEXANDER

(KYRKBY)

TRANÅSBADEN

FÄRJA

SVALÖN

OXELÖN

TRANÅS

HÄTTE

TORPÖN

SVARTÄN →

HAMNEN

HÅREDALE

SKISS
ÖVER
Sjön.

SMÅLAND

TORPA
ÖSTERGÖTLAND

RÖNNÄS
SÄNNA

JDEBO

SVANA

YDRE H.

ASBY

NORRA VI

BULSÅN

ODE BS.

SKALA

← C: A 10 KM. →

- 1 LILJEHOLMEN
- 2 SVENSBO
- 3 BENDRIX PARK
- ☉ 4 HEMMAHAMN BOX II
- ☉ 5 TORGTOREN BÖRLAD

SOMMEN

146 M.Ö.H. YTA: 156 KV.KM.

ANTAL ÖAR: 265 VÄG RUNT: 13 MIL.



*«Gamla tvåan i säkra händer
det är ju farkosten numro ett
och när hon smyger längs Sommens stränder
är hon det skönaste man har sett.*

*Må hon bevaras i Sommens vatten
på detta tummar var ångbåtsvän
så må den snurras styrhyttsratten
i många hundra år än . . .»*

1986

TETA-TRYCK, TRANÅS 869600